no Bruksanvisning

no Installasjonsveiledning



Publisher/manufacturer Vaillant GmbH Berghauser Str. 40 D-42859 Remscheid Tel. +492191 18 0 Fax +492191 18 2810 info@vaillant.de www.vaillant.de



no	Bruksanvisning	1
no	Installasjonsveiledning	12

Bruksanvisning

Innhold

1	Sikkerhet	2				
1.1	Farehenvisninger som gjelder handlinger	2				
1.2	Tiltenkt bruk	2				
1.3	Generelle sikkerhetsanvisninger	2				
2	Merknader om dokumentasjonen	4				
3	Produktbeskrivelse	4				
3.1	Varmepumpesystem	4				
3.2	Betjeningselementer	4				
3.3	Kontrollpanel	4				
3.4	Beskrivelse av symbolene	4				
3.5	Funksjonsbeskrivelse av knappene	5				
3.6	Typebetegnelse og serienummer	5				
3.7	CE-merking	5				
3.8	Sikkerhetsinnretninger	5				
4	Drift	5				
4.1	Hovedbilde	5				
4.2	Betjeningskonsept	6				
4.3	Menyens utseende	6				
4.4	Ta produktet i bruk	6				
4.5	Stille inn varmeturtemperatur	7				
4.6	Stille inn varmtvannstemperaturen	7				
4.7	Slå av produktfunksjonene	7				
5	Pleie og vedlikehold	8				
5.1	Rengjøring av produktet	8				
5.2	Vedlikehold	8				
5.3	Lese av servicemeldinger	8				
5.4	Kontrollere anleggstrykket	8				
6	Feilsøking	8				
6.1	Lese av feilmeldinger	8				
6.2	Finne og utbedre feil	8				
7	Ta ut av drift	8				
7.1	Ta produktet midlertidig ut av drift	8				
7.2	Ta produktet permanent ut av drift	8				
8	Resirkulering og kassering	8				
9	Garanti og kundeservice	8				
9.1	Garanti	8				
9.2	Kundeservice	9				
Tillegg		10				
Α	A Feilsøking 10					
В	Oversikt over betjeningsnivå for bruker	10				

1 Sikkerhet

1 Sikkerhet

1.1 Farehenvisninger som gjelder handlinger

Klassifisering av de handlingsrelaterte advarslene

De handlingsrelaterte advarslene er klassifisert ved bruk av varselsymboler og signalord som angir hvor alvorlig den potensielle faren er:

Varselsymboler og signalord



Fare!

Umiddelbar livsfare eller fare for alvorlige personskader



Fare!

Livsfare på grunn av elektrisk støt

Advarsel!

Fare for lette personskader

Forsiktig!

Risiko for materielle skader eller miljøskader

1.2 Tiltenkt bruk

Ved feil eller ikke tiltenkt bruk kan det oppstå fare for brukerens eller tredjeparts liv og helse eller skader på produktet eller andre materielle skader.

Dette produktet er en systemkomponent for regulering av varmekretsene og varmtvannsberedningen i kombinasjon med en varmepumpe ved bruk av systemregulator.

Den tiltenkte bruken innebærer:

- å overholde bruksanvisningene som følger med produktet og alle andre komponenter i anlegget
- å overholde alle inspeksjons- og servicebetingelsene som er oppført i veiledningene.

Produktet er utelukkende beregnet for bruk i boliger.

Forskriftsmessig bruk tillater bare disse produktkombinasjonene:

Utedel	Varmepumpestyrings- modul
VWL5/6 A	VWZ AI

Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og av personer med reduserte

fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap hvis bruken skjer under tilsyn eller personen har fått opplæring i sikker bruk av og farene forbundet med bruk av produktet. Barn må ikke leke med produktet. Rengjøring og vedlikehold som utføres av brukeren, må ikke foretas av barn uten tilsyn.

Annen bruk enn den som er beskrevet i denne veiledningen, gjelder som ikkeforskriftsmessig. Ikke-forskriftsmessig er også enhver umiddelbar kommersiell og industriell bruk.

Obs!

Alt misbruk er forbudt!

1.3 Generelle sikkerhetsanvisninger

1.3.1 Fare på grunn av feilbetjening

Ved feilbetjening kan du utsette deg selv og andre for fare, og du kan forårsake materielle skader.

- Sørg for å lese denne håndboken og all gjeldende dokumentasjon for øvrig, spesielt kapitlet "Sikkerhet" og advarslene.
- Utfør arbeidene som er angitt i denne driftsveiledningen.

1.3.2 Fare for personskader og materiell skade ved ikke-forskriftsmessig eller forsømt vedlikehold og reparasjon

- Forsøk aldri å utføre vedlikeholdsarbeid eller reparasjoner på produktet på egen hånd.
- Få feil og skader utbedret av en installatør omgående.
- Overhold de angitte vedlikeholdsintervallene.

1.3.3 Risiko for materielle skader på grunn av frost

- Kontroller at varmeanlegget ved frost alltid er i drift og at alle rommene er tilstrekkelig tempererte.
- Hvis du ikke kan sikre driften, må du la en installatør tømme varmeanlegget.

1.3.4 Materielle skader på grunn av uegnet installasjonsrom

Hvis du installerer produktet i et fuktig rom, kan elektronikken bli skadet på grunn av fuktighet.

► Installer produktet bare i tørre rom.

2 Merknader om dokumentasjonen

2 Merknader om dokumentasjonen

- Følg alle bruksanvisninger som er vedlagt komponentene ► i anlegget.
- Oppbevar denne veiledningen og all gjeldende ► dokumentasjon for øvrig, for senere bruk.

Denne veiledningen gjelder utelukkende for:

Produkt	
VWZ AI	

3 **Produktbeskrivelse**

3.1 Varmepumpesystem

Eksempel på oppbygningen til et varmepumpesystem med monoblokk-teknologi:



5

- eBUS-ledning 2
- reguleringsmodul

Varmekurs

3 Systemregulator (tilleggsutstyr)

3.2 Betjeningselementer



- 1 Kvitteringsknapp 3
- 2 Betjeningselementer

Kontrollpanel 3.3



- Visning av gjeldende funksjon for høyre 2 valgknapp
- Venstre og høyre valg-knapper 3
- 4
- Nullstillingsknapp for ny 5 start av produktet

Visning av gjeldende funksjon for venstre valgknapp Visning av symboler for varmepumpens gjeldende driftstilstand Display

3.4 Beskrivelse av symbolene

Hvis du ikke aktiverer noen knapp, slukker belysningen etter ett minutt.

8

9

Symbol	Betydning	Forklaring
^{kw}	Kompressorens ytelse	 Fylt: Kompressor ikke i drift Delvis fylt: Kompressor i drift. Drift med delvis belastning. Helt fylt: Kompressor i drift. Drift med full belastning.
bar 	Fyllingstrykk i anleggskretsen (målt i utedelen)	 De stiplede linjene markerer det tillatte området. Statisk visning: Påfyllings-trykk i tillatt område Blinker: Påfyllingstrykk utenfor tillatt område
ፍዖ	Stillemodus	 Drift med redusert støy- utslipp

Symbol	Betydning	Forklaring
ш	Elektrisk tilleggs- varmer	 Blinker: Elektrisk tilleggs- varmer i drift Sammen med symbolet for varmedrift: Elektrisk tilleggs- varmer aktiv for varmedrift Vises sammen med symbolet for varmtvanns- beredning: Elektrisk tilleggsvarmer aktiv for varmtvannsdrift
Ε	Eco-modus	 Energisparende varmtvanns- drift
m	Varmedrift	 Varmedrift aktiv
ろ	Varmtvanns- beredning	 Varmtvannsdrift aktiv
**	Kjøledrift	 Kjøledrift aktiv
D F.XXX	Feiltilstand	 Vises istedenfor hovedbildet, ev. forklarende klartekst- visning

3.5 Funksjonsbeskrivelse av knappene

De to valgknappene er såkalte programknapper som kan være tilordnet forskjellige funksjoner.

Knapp	Betydning
	 Avbryte endring av en innstillingsverdi eller aktivere en driftsmåte Åppe et bøvere valgpjvå i menven
	 Bekrefte en innstillingsverdi eller aktivere en driftsmåte
	 Åpne et lavere valgnivå i menyen
- + -	Åpne tilleggsfunksjoner
🖃 eller 🛨	 Navigere mellom de enkelte meny- elementene
	 Øke eller redusere det valgte innstillings- nivået

Verdier som kan stilles inn, blinker.

Endring av en verdi må alltid bekreftes. Først deretter er den nye innstillingen lagret. Med kan du når som helst avbryte en handling. Hvis du ikke aktiverer noen knapp i løpet av 15 minutter, går displayet tilbake til hovedbildet.

3.6 Typebetegnelse og serienummer

Typebetegnelsen og serienummeret står på typeskiltet på baksiden av huset.

3.7 CE-merking



CE-merkingen dokumenterer at produktene ifølge samsvarserklæringen oppfyller de grunnleggende kravene i gjeldende direktiver.

Samsvarserklæringen kan skaffes ved henvendelse til produsenten.

3.8 Sikkerhetsinnretninger

3.8.1 Frostbeskyttelsesfunksjon

Anleggets frostbeskyttelsesfunksjon styres via produktet eller via systemregulatoren som kan leveres som tilleggsutstyr. Ved svikt på systemregulatoren sikrer produktet en begrenset frostbeskyttelse for varmekretsen.

Ved utetemperatur under null er det økt fare for at oppvarmingsvannet fryser hvis det oppstår problemer med varmepumpen, for eksempel på grunn av strømbrudd eller feil på kompressoren.

3.8.2 Sikring mot vannmangel

Denne funksjonen overvåker oppvarmingsvanntrykket kontinuerlig for å hindre potensiell mangel på oppvarmingsvann.

3.8.3 Frostbeskyttelse

Denne funksjonen hindrer frost i varmekretsen ved underskridelse av en bestemt varmetilførselstemperatur.

Hvis varmetilførselstemperaturen fra utedelen synker under 4 °C, kobles kompressoren inn, slik at varmetilførselstemperaturen økes.

3.8.4 Beskyttelse mot pumpeblokkering

Denne funksjonen hindrer blokkering av pumpene for oppvarmingsvann. Pumpene som ikke har vært i drift på 23 timer, slås på etter tur i 10 til 20 sekunder.

4 Drift

4.1 Hovedbilde



På displayet ser du hovedbildet med den gjeldende tilstanden til produktet. I midten av displayet vises det daglige energiutbyttet (1).

4 Drift

Hvis du trykker på en valgknapp, vises den aktiverte funksjonen på displayet.

Hovedbildet skifter til feilmeldingen så snart en feilmelding foreligger.

4.2 Betjeningskonsept

Produktet har to betjeningsnivåer.

Betjeningsnivået for brukeren viser den viktigste informasjonen og gir tilgang til innstillingsmuligheter som ikke krever spesielle forkunnskaper.

Betjeningsnivået for installatøren er forbeholdt installatøren og beskyttet med en kode.

Oversikt over betjeningsnivå for bruker (→ Side 10)

4.3 Menyens utseende



Gjeldende funksjoner filvæt for valgknappene 4 Valgnivå

Merknad

En baneangivelse i begynnelsen av et kapittel angir hvordan du får tilgang til den aktuelle funksjonen, f.eks. **Meny** → **Informasjon** → **Kontaktdata**.

4.4 Ta produktet i bruk

4.4.1 Åpne sperreinnretninger

- 1. Be installatøren som har installert produktet om å forklare deg plasseringen av sperreinnretningene og hvordan de fungerer.
- 2. Åpne servicekranene i tilførsel og retur på varmeanlegget hvis slike er installert.
- 3. Åpne kaldtvanns-stengeventilen.

4.4.2 Slå på produktet



i

Merknad

Produktet er ikke utstyrt med av/på-bryter. Produktet slås på og er klart for drift så snart det er koblet til strømnettet. Det kan bare slås av med utkoblingsanordningen som er installert på stedet, for eksempel sikringer eller effektvernbrytere i hustilkoblingsboksen.

- 1. Kontroller at produktpanelet er montert.
- Slå på produktet via sikringene i hustilkoblingsboksen.
 "Hovedbildet" vises i driftsindikatoren til produktet.
 - På displayet til systemregulatoren som er tilleggsutstyr vises eventuelt også "hovedbildet".

4.4.3 Tilpasse tankens bør-verdi

Farel



Livsfare på grunn av legionella!

Legionella utvikler seg ved temperatur under 60 °C.

- Be installatøren om informasjon om tiltakene for legionellabeskyttelse som er utført på ditt anlegg.
- Du må ikke stille inn varmtvannstemperaturer under 60 °C uten at du har rådført deg med installatøren.

Avhengig av miljøenergikilden kan innstilt tanktemperatur på opptil 70 °C nås med bare kompressoren. For å oppnå en energieffektiv varmtvannsproduksjon hovedsakelig med miljøenergien må fabrikkinnstillingen tilpasses for den ønskede temperaturen på varmtvannet på systemregulatoren som er tilleggsutstyr eller på betjeningspanelet til varmepumpen.

Betingelse: Systemregulator tilkoblet

- Angi innstillingsverdien for tanktemperaturønsket temperatur varmtvannskrets) mellom 50 og 55 °C.
- La i tillegg den elektriske tilleggsvarmeren være slått på for varmtvannsproduksjonen, slik at den nødvendige temperaturen på 60 °C for tidsprogrammet for legionellabeskyttelse kan nås også ved utetemperatur under 0 °C og over 20 °C.

Betingelse: Ingen systemregulator tilkoblet

- Angi 65 °C som innstillingsverdi for tanktemperatur (ønsket temperatur varmtvannskrets).
- La i tillegg den elektriske tilleggsvarmeren være slått på for varmtvannsproduksjonen, slik at den nødvendige temperaturen på 60 °C for legionellabeskyttelsen kan nås også ved utetemperatur under 0 °C og over 20 °C.

4.4.4 Energiutbytte

Med denne funksjonen kan du se miljøenergiutbyttet som kumulert verdi for tidsrommene dag, måned og totalt, inndelt i driftsmåtene varme, varmtvannsproduksjon og kjøling.

Du kan se visningen av driftstallet for tidsrommene måned og totalt, inndelt i driftsmåtene oppvarming og varmtvannsproduksjon. Driftstallet representerer forholdet mellom den produserte varmeenergien og driftsstrømmen. Månedsverdier kan variere mye, ettersom det for eksempel bare er varmtvannsberedningen som brukes om sommeren. Mange faktorer virker inn på denne beregningen, for eksempel typen varmeanlegg (direkte varmedrift = lav tilførselstemperatur eller indirekte varmedrift via buffertank = høy tilførselstemperatur). Avviket kan derfor være opptil 20 %.

I driftstallene registreres bare strømforbruket for de interne komponentene, ikke strømforbruket fra de eksterne komponentene, som f.eks. eksterne varmekretspumper, ventiler osv.

4.4.5 Vise Live Monitor

Meny → Live Monitor

Ved hjelp av Live Monitor kan du se den gjeldende produktstatusen.

4.4.6 Vise anleggskretstrykk

$Meny \rightarrow Live \ Monitor \rightarrow Anleggskrets \ trykk$

Med denne funksjonen kan du se det gjeldende påfyllingstrykket til varmeanlegget.

4.4.7 Lese av driftsstatistikk

- $Meny \rightarrow Informasjon \rightarrow Driftstimer \ varme$
- $Meny \rightarrow Informasjon \rightarrow Driftstimer \ varmtvann$
- Meny → Informasjon → Driftstimer kjøling
- Meny \rightarrow Informasjon \rightarrow Driftstimer totalt

Med denne funksjonen kan du få vist driftstimene for varmedrift, varmtvannsdrift, kjøledrift og drift totalt.

4.4.8 Stille inn språk

- 2. Trykk i tillegg kort på nullstillingsknappen.
- Hold □ og inne helt til språkinnstillingen vises på displayet.
- 4. Velg ønsket språk med 🖃 eller 🛨.
- 5. Bekreft med (Ok).
- Når riktig språk er stilt inn, bekrefter du en gang til med (Ok).

4.4.9 Stille inn displaykontrast

$Meny \rightarrow Grunninnstillinger \rightarrow Displaykontrast$

• Her kan du stille inn kontrasten.

4.4.10 Serie- og artikkelnummer

 $Meny \rightarrow Informasjon \rightarrow Serienummer$

Serienummeret for produktet vises.

Artikkelnummeret står på andre linje av serienummeret.

4.4.11 Kontaktdata til installatøren

Meny → Informasjon → Kontaktdata Telefon

Hvis installatøren har skrevet inn telefonnummeret sitt under installasjonen, kan du lese dette av dette her.

4.5 Stille inn varmeturtemperatur

Betingelse: Ingen systemregulator tilkoblet

- ► Trykk på 🖵 i hovedbildet.
- ► Endre verdien med 🖃 eller 🛨, og bekreft.

Betingelse: Systemregulator tilkoblet

► Still inn varmeturtemperaturen på systemregulatoren, → Bruksanvisning for systemregulator.

4.6 Stille inn varmtvannstemperaturen

- Betingelse: Ingen systemregulator tilkoblet
- ► Trykk på 🖵 i hovedbildet.
- ► Endre verdien med 🖃 eller 🛨, og bekreft.

Betingelse: Systemregulator tilkoblet

Still inn varmtvannstemperaturen på systemregulatoren,
 → Bruksanvisning for systemregulator.

4.7 Slå av produktfunksjonene

4.7.1 Slå av varmedrift (sommerdrift)

Betingelse: Ingen systemregulator tilkoblet

- Trykk på i hovedbildet.

Betingelse: Systemregulator tilkoblet

Slå av varmedriften på systemregulatoren (sommerdrift), → Bruksanvisning for systemregulator.

4.7.2 Slå av varmtvannsproduksjonen

Betingelse: Ingen systemregulator tilkoblet

- Trykk på i hovedbildet.
- ▶ Still inn verdien på null med , og bekreft.

Betingelse: Systemregulator tilkoblet

► Slå av varmtvannsproduksjonen på systemregulatoren, → Bruksanvisning for systemregulator.

4.7.3 Tømme varmeanlegget

Ved svært lang utkoblingstid kan produktet også beskyttes mot frost ved at det tømmes helt.

Kontakt en installatør i slike tilfeller.

5 Pleie og vedlikehold

5 Pleie og vedlikehold

5.1 Rengjøring av produktet

- Rengjør panelet med en fuktig klut og såpe uten løsemidler.
- Bruk ikke spray, skuremidler, oppvaskmidler eller løsemiddel- eller klorholdige rengjøringsmidler.

5.2 Vedlikehold

Kontinuerlig driftsberedskap og -sikkerhet, pålitelighet og lang levetid for produktet forutsetter årlig inspeksjon, og service på produktet annethvert år, utført av en installatør. Avhengig av resultatene av inspeksjonen kan et tidligere vedlikehold være nødvendig.

5.3 Lese av servicemeldinger

Hvis symbolet * vises på displayet, må det foretas vedlikehold på produktet, eller produktet er i modus for begrenset drift (komfortsikring). Produktet er fortsatt i drift; det befinner seg ikke i feilmodus.

Kontakt en installatør.

Betingelse: Lhm. 37 vises

Produktet er i komfortsikringsmodus. Produktet har registrert en permanent feil og kjører videre med begrenset komfort.

5.4 Kontrollere anleggstrykket

- 1. Kontroller varmeanleggets fyllingstrykk daglig i en uke etter første igangkjøring og vedlikehold, og deretter en gang i halvåret.
 - Min. driftstrykk varmekrets: ≥ 0,07 MPa (≥ 0,70 bar)
- 2. Hent frem fyllingstrykket via Meny Live Monitor Anleggstrykk.
- 3. Informer installatøren, slik at han eller hun kan etterfylle oppvarmingsvann for å øke fyllingstrykket og finne og utbedre årsaken til tapet av oppvarmingsvann ved hyppig trykktap.

6 Feilsøking

6.1 Lese av feilmeldinger

Feilmeldinger har høyre prioritet enn all annen informasjon om vises istedenfor hovedbildet på displayet. Hvis flere feil oppstår samtidig, vises de vekselvis i to sekunder.

Avhengig av feiltypen kan systemet skifte til nøddrift for å opprettholde varmedriften eller varmtvannsberedningen.

F.723 Anleggskrets: Trykk for lavt

Varmepumpen kobles automatisk ut hvis fyllingstrykket synker under minimumstrykket.

 Informer installatøren, slik at vedkommende fyller på varmtvann.

6.2 Finne og utbedre feil

Hvis det skulle oppstå problemer med driften av produktet, kan du kontrollere enkelte punkter selv ved hjelp av tabellen.

Feilsøking (→ Side 10)

 Kontakt en installatør hvis produktet ikke fungerer som det skal selv om du har kontrollert punktene i tabellen.

7 Ta ut av drift

7.1 Ta produktet midlertidig ut av drift

 Koble ut produktet med utkoblingsanordningen som er skaffet til veie av kunden (f.eks. sikringer eller effektbryter).

7.2 Ta produktet permanent ut av drift

 Overlat arbeidet med å ta produktet permanent ut av drift og kassere det til en installatør.

8 Resirkulering og kassering

 La vedkommende som har installert produktet ta seg av kasseringen av transportemballasjen.



Hvis produktet er merket med dette symbolet:

- Produktet må ikke kastes som husholdningsavfall.
- Lever produktet til et innsamlingssted for brukt elektrisk og elektronisk utstyr.



Hvis produktet inneholder batterier som er merket med dette symbolet, kan batteriene inneholde helse- og miljø-skadelige stoffer.

 Du må da levere batteriene til et innsamlingssted for batterier.

9 Garanti og kundeservice

9.1 Garanti

I løpet av garantiperioden utbedres gratis fastslåtte materialeller fabrikasjonsfeil på apparatet av Vaillant Kundeservice.

Vi påtar oss intet ansvar for feil som ikke skyldes materialeller fabrikasjonsfeil, f.eks. feil på grunn av feil installasjon eller ikke forskriftsmessig behandling. Vi gir fabrikkgaranti kun når apparatet er installert av anerkjente fagfolk. Hvis andre enn vår kundeservice utfører arbeid, oppheves fabrikkgarantien, da alt arbeid skal utføres av godkjente fagfolk.

Fabrikkgarantien oppheves også hvis det er montert inn deler i apparatet som ikke er tillatt av Vaillant.

Krav som går ut over gratis reparasjon av feil, f.eks. krav om skadeerstatning, omfattes ikke av fabrikkgarantien.

9.2 Kundeservice

Telefon: 64 959900

Tillegg

A Feilsøking

Problem	Mulig årsak	Utbedring	
	Strømforsyning i bygningen er slått av	Slå på strømforsyningen i bygningen	
lkke varmt vann, opp- varmingen forblir kald; produktet settes ikke i drift	Varmtvann eller oppvarming på "av" / varmtvannstemperatur eller innstilt temperatur for lav	Forsikre deg om at varmtvanns- og/eller oppvarmingsdrift er aktivert på system- regulatoren. Still inn varmtvannstemperaturen på ønsket verdi på systemregulatoren.	
	Luft i varmeanlegget	Luft ut varmeelementet	
		Hvis problemet gjentar seg: Kontakt en installatør	
Ingen feil på varmtvanns- driften; varmen starter ikke	Ingen varmeforespørsel fra regulatoren	Kontroller tidsprogrammet på regulatoren, og korriger det om nødvendig	
		Kontroller romtemperaturen, og korriger eventuelt innstilt romtemperatur (bruksanvisning for regulator)	

B Oversikt over betjeningsnivå for bruker

Innstillingsnivå	nstillingsnivå Verdier		Enhet	Enhet Trinn, valg	Fabrikk- Innstil	Innstilling
	min.	maks.			innstilling	
Hovedbilde → høyre valgknapp						
Rom temperatur Ønsket tem- peratur *	Gjeldende	verdi	°C			
Manuell forespørsel om kjøling*						
Hovedbilde → venstre valgknapp	<u>.</u>					
Innstilt temperatur varmtvanns- tank*	Gjeldende	verdi	°C			
Faktisk temperatur varmtvanns- tank*	Gjeldende	verdi	°C			
Energiutbytte →						
Energiutbytte dag varme	Kumulert v	verdi	kWh			
Energiutbytte dag varmtvann	Kumulert v	verdi	kWh			
Energiutbytte dag kjøling	Kumulert v	verdi	kWh			
Energiutbytte måned varme	Kumulert verdi		kWh			
COP måned varme	Kumulert v	Kumulert verdi				
Energiutbytte totalt varme	Kumulert v	Kumulert verdi				
COP totalt varme	Kumulert v	Kumulert verdi				
Energiutbytte/måned kjøling	Kumulert v	Kumulert verdi				
SEER måned kjøling	Kumulert v	verdi				
Energiutbytte totalt kjøling	Kumulert v	verdi	kWh			
SEER totalt kjøling	Kumulert v	verdi				
Energiutbytte måned varmtvann	Kumulert v	verdi	kWh			
COP måned varmtvann	Kumulert v	verdi				
Energiutbytte totalt varmtvann	Kumulert v	verdi	kWh			
COP totalt varmtvann	Kumulert v	Kumulert verdi				
Energiforbruk totalt	ergiforbruk totalt Kumulert verdi		kWh			
Live Monitor →						
Aktuell(e) statusmelding(er)	Gjeldende	verdi				
Anleggskrets vanntrykk	Gjeldende verdi		bar			
Anleggskrets gjennomstrømning	Gjeldende	verdi	l/h			
*Hvis det ikke er montert systemregu	ulator, vises i	menypunkte	et på betjening	spanelet til produktet.		

Innstillingsnivå	Verdier		Enhet	Trinn, valg	Fabrikk-	Innstilling
	min.	maks.			innstilling	
Sperretid kompressor	Gjeldende verdi		min			
Sperretid el. kolbe	Gjeldende	verdi	min			
Beregnet turtemp.	Gjeldende	verdi	°C			
Aktuell turtemp.	Gjeldende	verdi	°C			
Energiintegral	Gjeldende	verdi	°min			
Energikilde opptak	Gjeldende	verdi	kW			
Elektrisk forbruk	Gjeldende	verdi	kW	Varmepumpens totale energiforbruk uten tilkoblede eksterne komponenter (leveringstilstand).		
Kompressor, modulasjon	Gjeldende	verdi	%			
Luftinngangstemperatur	Gjeldende	verdi	°C			
El. kolbe effekt	Gjeldende	verdi	kW			
Utetemperatur	Gjeldende	verdi	°C			
Informasjon →						
Kontaktdata	Telefonnur	nmer				
Serienummer	Permanent	t verdi				
Driftstimer totalt	Kumulert v	erdi	t			
Driftstimer varme	Kumulert v	erdi	t			
Driftstimer varmtvann	Kumulert v	erdi	t			
Driftstimer kjøling	Kumulert v	erdi	t			
Grunninnstillinger →						
Språk	Gjeldende	språk		Språk som kan velges	02 English	
Displaykontrast	Gjeldende verdi1540			1	25	
Tilbakestillinger →						
Reset sperretid						
Ingen underpunkter tilgjengelige						
*Hvis det ikke er montert systemregu	ulator, vises i	menypunkte	et på betjening	spanelet til produktet.		

Installasjonsveiledning

Innhold

1	Sikkerhet	13
1.1	Farehenvisninger som gjelder handlinger	13
1.2	Tiltenkt bruk	13
1.3	Generelle sikkerhetsanvisninger	13
1.4	Forskrifter (direktiver, lover, normer)	14
2	Merknader om dokumentasjonen	15
2.1	Ytterligere opplysninger	15
3	Produktoversikt	15
3.1	Varmepumpesystem	15
3.2	Oversikt funksjonselementer	15
3.3	Koble til nettilkoblingskabel og eBUS-kabel i systemet	15
3.4	CE-merking	16
3.5	Sikkerhetsinnretninger	16
3.6	Energibalanseregulering	16
3.7	Kompressorhysterese	16
3.8	Kjøledrift:	16
4	Montering	16
4.1	Kontrollere leveransen	16
4.2	Velge installasjonssted	16
4.3	Åpne huset	16
4.4	Montere produktet	17
4.5	Lukke huset	17
5	Installasjon	17
5.1	Montere standardføler VR 10	17
5.2	Montere utetemperaturføler	17
5.3	Forberede elektroinstallasjon	17
5.4	Installere komponenter for utkobling utført av energileverandøren	18
5.5	Koble til sirkulasjonspumpe	18
5.6	Koble til maksimumstermostat for gulvvarme	19
5.7	Koble til utetemperatursensor	19
5.8	Koble til ekstern prioritetsventil (tilleggsutstyr)	19
5.9	Koble til blandermodulen VR 70 / VR 71	19
6	Betjening	19
6.1	Betjeningsprinsipp for produktet	19
7	Oppstart	19
7.1	Ta produktet i bruk	19
7.2	Slå på produktet	19
7.3	Bla gjennom installasjonsveiviseren	19
7.4	Menyfunksjon uten tilleggsutstyret systemregulator	19
7.5	Åpne installatørnivå	20
7.6	Kontrollere konfigurasjonen	20
7.7	Åpne statistikk	20
7.8	Vise fyllingstrykket i anleggskretsen	20
7.9	Kontrollere varmedrift	20

7.10	Kontrollere varmtvannsberedningen	20
7.11	Gulvtørking	20
7.12	Ta i bruk systemregulatoren som kan fås som tilleggsutstyr	20
8	Tilpasning til varmeanlegget	21
8.1	Konfigurere varmeanlegget	21
8.2	Systemets samlede trykktap	21
8.3	Informere brukeren	21
9	Feilsøking	21
9.1	Kontakte servicepartner	21
9.2	Lese av feilkoder	21
9.3	Forespørsel feilminne	21
9.4	Vise Live Monitor (statuskoder)	21
9.5	Bruke funksjonsmenyen	21
9.6	Gjennomføre aktuatorkontroll	21
9.7	Tilbakestille parametere til fabrikkinnstillinger	22
10	Inspeksjon og vedlikehold	22
10.1	Kontrollere vedlikeholdsmeldinger	22
10.2	Bruke kontrollprogrammer	22
11	Ta ut av drift	22
11.1	Ta produktet ut av drift	22
12	Resirkulering og kassering	22
13	Kundeservice	22
Tillegg		. 23
Α	Kretskort	23
В	Tilkoblingsskjema for utkobling utført av	• •
•	energileverandøren	24
		25
D -	Statuskoder	28
E -	Servicemeldinger	30
F	Feilkoder	31
G	Parametere for interne temperaturfølere, hydraulikkrets	35
Н	Parametere for utetemperatursensor VRC DCF	35
I	Tekniske data	36
Stikkor	dregister	. 37

1 Sikkerhet

1.1 Farehenvisninger som gjelder handlinger

Klassifisering av de handlingsrelaterte advarslene

De handlingsrelaterte advarslene er klassifisert ved bruk av varselsymboler og signalord som angir hvor alvorlig den potensielle faren er:

Varselsymboler og signalord



Fare!

Umiddelbar livsfare eller fare for alvorlige personskader



Fare!

Livsfare på grunn av elektrisk støt

Advarsel!

Fare for lette personskader

Forsiktig!

Risiko for materielle skader eller miljøskader

1.2 Tiltenkt bruk

Ved feil eller ikke tiltenkt bruk kan det oppstå fare for brukerens eller tredjeparts liv og helse eller skader på produktet eller andre materielle skader.

Dette produktet er en systemkomponent for regulering av varmekretsene og varmtvannsberedningen i kombinasjon med en varmepumpe ved bruk av systemregulator.

Produktet er utelukkende beregnet for bruk i boliger.

Forskriftsmessig bruk tillater bare disse produktkombinasjonene:

Utedel	Varmepumpestyrings- modul
VWL5/6 A	VWZ AI

Den tiltenkte bruken innebærer:

- å følge drift-, installasjons- og vedlikeholdsveiledningen for produktet og for alle andre komponenter i anlegget
- å installere og montere i samsvar med produkt- og systemgodkjenningen
- å overholde alle inspeksjons- og servicebetingelsene som er oppført i veiledningene.

Tiltenkt bruk omfatter dessuten installasjon i henhold til IP-klasse.

Annen bruk enn den som er beskrevet i denne veiledningen, gjelder som ikkeforskriftsmessig. Ikke-forskriftsmessig er også enhver umiddelbar kommersiell og industriell bruk.

Obs!

Alt misbruk er forbudt!

1.3 Generelle sikkerhetsanvisninger

1.3.1 Fare på grunn av utilstrekkelige kvalifikasjoner

Følgende arbeider må kun utføres av godkjente håndverkere med nødvendig kompetanse:

- Montering
- Demontering
- Installasjon
- Oppstart
- Inspeksjon og vedlikehold
- Reparasjoner
- Ta ut av drift
- Utfør arbeidene i samsvar med det aktuelle teknologiske nivået.

1.3.2 Livsfare på grunn av elektrisk støt

Berøring av strømførende komponenter er forbundet med livsfare på grunn av elektrisk støt.

Før du arbeider på produktet:

- Gjør produktet spenningsfritt ved at du kobler fra all strømforsyning allpolet (elektrisk utkoblingsanordning med minst 3 mm kontaktåpning, f.eks. sikring eller automatsikring).
- Sikre mot ny innkobling.
- Vent minst 3 min til kondensatorene er utladet.
- ► Kontroller at det ikke foreligger spenning.

1.3.3 Materielle skader på grunn av uegnet installasjonsrom

Hvis du installerer produktet i et fuktig rom, kan elektronikken bli skadet på grunn av fuktighet.

► Installer produktet bare i tørre rom.

1 Sikkerhet

1.3.4 Risiko for materielle skader på grunn av funksjonsfeil

Feil som ikke er utbedret, endringer på sikkerhetsinnretninger og forsømt vedlikehold kan føre til funksjonsfeil og sikkerhetsrisikoer under drift.

- Kontroller at varmeanlegget er i teknisk feilfri stand.
- Kontroller at ikke noe sikkerhets- eller overvåkingsutstyr er fjernet, forbikoblet eller satt ut av drift.
- Utbedre sikkerhetsrelevante feil og skader umiddelbart.

1.3.5 Fare på grunn av feilfunksjon

- Kontroller at varmeanlegget er i teknisk feilfri stand.
- Kontroller at ikke noe sikkerhets- eller overvåkingsutstyr er fjernet, forbikoblet eller satt ut av drift.
- Utbedre sikkerhetsrelevante feil og skader umiddelbart.
- Legg tilkoblingsledninger på 230 V og føler- eller bussledninger separat fra en lengde på 10 m.
- Fest alle forbindelsesledninger med kabelklemmene i huset.
- Ikke bruk ledige klemmer til enhetene som støtteklemmer for videre kabling.

1.3.6 Risiko for materielle skader på grunn av uegnet verktøy

► Bruk riktig verktøy.

1.4 Forskrifter (direktiver, lover, normer)

 Følg nasjonale forskrifter, normer, direktiver, forordninger og lovbestemmelser.

Merknader om dokumentasjonen 2

2 Merknader om dokumentasjonen

- Følg alle bruks- og installasjonsanvisninger som er vedlagt komponentene i anlegget.
- Gi denne bruksanvisningen og alle andre gjeldende dokumenter videre til eieren av anlegget.

Denne veiledningen gjelder utelukkende for:

Produkt	
VWZ AI	

2.1 Ytterligere opplysninger



- Skann den viste koden med smarttelefonen din for å få ► mer informasjon om installasjonen.
 - Du blir ledet videre til installasjonsvideoer.

3 Produktoversikt

3.1 Varmepumpesystem

Eksempel på oppbygningen til et varmepumpesystem med monoblokk-teknologi:



5

- Varmepumpe, utedel 1
- 2 eBUS-ledning
- Systemregulator 3 (tilleggsutstyr)
- reguleringsmodul
- Varmekurs

Oversikt funksjonselementer 3.2



- 1 LED 3 Merkeskilt 2 Diagnosekontakt (for
- senere bruk)
- 3.3 Koble til nettilkoblingskabel og eBUS-kabel i systemet



Produktet kobles til strømforsyningen på stedet. eBUSforbindelsen til produktet kan du lede til et ønsket sted på eBUS-systemet.

3.4 CE-merking

CE-merkingen dokumenterer at produktene ifølge samsvarserklæringen oppfyller de grunnleggende kravene i gjeldende direktiver.

Samsvarserklæringen kan skaffes ved henvendelse til produsenten.

3.5 Sikkerhetsinnretninger

3.5.1 Frostbeskyttelsesfunksjon

Anleggets frostbeskyttelsesfunksjon styres via produktet eller via systemregulatoren som kan leveres som tilleggsutstyr. Ved svikt på systemregulatoren sikrer produktet en begrenset frostbeskyttelse for varmekretsen.

Ved utetemperatur under null er det økt fare for at oppvarmingsvannet fryser hvis det oppstår problemer med varmepumpen, for eksempel på grunn av strømbrudd eller feil på kompressoren.

3.5.2 Sikring mot vannmangel

Denne funksjonen overvåker oppvarmingsvanntrykket kontinuerlig for å hindre potensiell mangel på oppvarmingsvann. Hvis vanntrykket synker under minstetrykket, kobler en analog trykksensor ut produktet og setter eventuelle andre moduler i beredskapsmodus. Når vanntrykket har nådd driftstrykket, kobler trykksensoren inn produktet igjen.

Når oppvarmingsvanntrykket synker under ≤ 0,1 MPa (1 bar), vises en vedlikeholdsmelding under indikatoren for minimumsdriftstrykk.

- Minimumstrykk varmekrets: ≥ 0,05 MPa (≥ 0,50 bar)
- − Min. driftstrykk varmekrets: \geq 0,07 MPa (\geq 0,70 bar)

3.6 Energibalanseregulering

Energibalansen er integralen av differansen mellom faktisk verdi og innstilt verdi for turtemperaturen, som oppsummeres hvert minutt. Når et innstilt varmeunderskudd (-60°min i varmedrift) nås, starter varmepumpen. Når den tilhørte varmemengden tilsvarer varmeunderskuddet, slås varmepumpen av.

Energibalansen brukes til oppvarmings- og kjøledriften.

3.7 Kompressorhysterese

For varmedrift i tillegg til energibalanse blir varmepumpen også slått på og av via kompressorhysteresen. Hvis kompressorhysteresen ligger over innstilt tilførselstemperatur, slås varmepumpen av. Hvis hysteresen ligger under innstilt tilførselstemperatur, startes varmepumpen igjen.

3.8 Kjøledrift:

4 Montering

4.1 Kontrollere leveransen

► Kontroller at leveransen er fullstendig.

Antall	Betegnelse
1	VWZ AI
2	Standardføler VR 10
1	Monteringstilbehør (skruer, plugger)
1	Installasjonsveiledning

4.2 Velge installasjonssted

- Installasjonsstedet må være under 2000 meter over havet.
- Velg et tørt rom som alltid er frostsikkert og ikke overskrider maksimal plasseringshøyde, og der tillatt omgivelsestemperatur ikke over- eller underskrides.
 - Tillatt omgivelsestemperatur: 7 ... 40 °C
 - Tillatt relativ luftfuktighet: 40 ... 75 %
- Ta hensyn til at de nødvendige minimumsavstandene må kunne overholdes.

4.3 Åpne huset



- 1. Skru ut skruen på undersiden av huset.
- 2. Trekk husdekselet litt forover langs underkanten.
- 3. Løft husdekselet opp og av.

4.4 Montere produktet



- 1. Monter produktet på veggen ved bruk av monteringstilbehøret som følger med. Bruk festepunktene (1).
- 2. Koble til produktet. (\rightarrow Side 18)

4.5 Lukke huset

- 1. Sett husdekselet i hengslene oppe.
- 2. Vipp husdekselet litt ned.
- 3. Skru fast skruen på undersiden av huset.

5 Installasjon

5.1 Montere standardføler VR 10



Merknad

Du kan bruke VR 10 som beholdertemperaturføler (f.eks. som dykkføler i en dykkhylse), som tilførselstemperaturføler (f.eks. i den hydrauliske separatoren) eller som kontaktføler. Vi anbefaler at røret med føler isoleres for å sikre best mulig temperaturregistrering.



 Hvis du bruker VR 10 som kontaktføler, fester du VR 10 på et retur-/tilførselsrør med strammebåndet som følger med.

5.2 Montere utetemperaturføler

Montere utetemperaturføler



Tilkoblingskabel til utetemperaturføleren VRC 693

1

Tilkoblingsplugg i produktet

 Monter utetemperaturføleren som beskrevet i den medfølgende monteringsanvisningen for denne.

2

5.3 Forberede elektroinstallasjon

Fare!

Livsfare på grunn av elektrisk støt ved feil utført elektrisk tilkobling!

Feil utført elektrisk tilkobling kan påvirke driftssikkerheten til produktet og føre til personskader og materielle skader.

- Gjennomfør bare den elektriske installasjonen hvis du er godkjent elektriker og er kvalifisert for dette arbeidet.
- 1. Overhold de tekniske betingelsene fra energileverandøren for tilkobling til lavspenningsnettet.
- Hvis eieren av det lokale forsyningsnettet foreskriver at varmepumpen styres via et sperresignal fra energileverandøren, monterer du en kontaktbryter som er foreskrevet av netteieren.
- 3. Fastslå om strømforsyningen til produktet skal utføres med en 1-tariffs måler eller en 2-tariffs måler.
- 4. Koble til produktet via en fast tilkobling og en utkoblingsanordning med kontaktåpning på minst 3 mm.
- 5. Oppretthold ledningstverrsnittet til tilkoblingsledningen frem til fordelingsboksen.
- 6. Hvis nettilkoblingskabelen til dette produktet skades, må den skiftes ut av produsenten eller produsentens kundeservice eller en annen kvalifisert person, slik at fare unngås.
- 7. Kontroller at den nominelle spenningen til strømkretsen stemmer med den nominelle spenningen til kablingen for produktets hovedstrømforsyning.
- 8. Kontroller nøye at tilgangen til nettilkoblingen til enhver tid er sikret og ikke er tildekket eller stengt.

5 Installasjon

5.3.1 Utføre kabling

- 1. Pass på forskriftsmessig separasjon av nettspenning og SELV, sikkerhet ved ekstra lav spenning.
- 2. Koble nettilkoblingskabler bare til klemmene som er merket for dette!
- 3. Forkort tilkoblingsledningene etter behov.



- 4. Avmantle den elektriske ledningen som vist på illustrasjonen. Pass på at isolasjonen til de enkelte lederne ikke skades.
- 5. Kontroller at isolasjonen av de indre lederne ikke blir skadet under strippingen av den ytre hylsen.
- 6. Isoler de indre lederne bare så langt at det kan opprettes gode og stabile forbindelser.
- 7. Sett trådendehylser på de avisolerte endene av trådene.
- 8. Skru den aktuelle pluggen fast til tilkoblingsledningen.
- Kontroller om alle lederne sitter mekanisk fast i pluggklemmene på pluggen. Utbedre ved behov.
- 10. Stikk pluggen inn i det tilhørende innpluggingssporet på kretskortet.

5.3.2 Krav til ledningene

- Til kablingen skal det brukes vanlig ledning.
- Bruk mantlede ledninger til 230 V-ledninger (f.eks. NYM 3x1,5).
- Det må ikke brukes fleksible ledninger til 230 V-ledninger.

Ledningstype	Min. tverrsnitt
Tverrsnitt tilkoblingsledning 230 V (pumpe- eller blandertilkoblingskabel)	≥ 1,5 mm²
Tverrsnitt eBus-ledning (lavspenning)	≥ 0,75 mm²
Tverrsnitt følerledning (lavspenning)	≥ 0,75 mm²

Ledningstype	Maks. lengde
Følerledninger	≤ 50 m
Bussledninger	≤ 300 m

5.3.3 Krav til nettspenningskvaliteten

For nettspenningen til det enfasede 230 V-nettet må toleransen være +10 % til -15 %.

5.3.4 Koble til produktet

i

Merknad Nettkabelen og eBUS-ledningen er ikke inkludert i leveransen.

- 1. Koble til produktet via en fast tilkobling og en skillebryter med en kontaktåpning på minst 3 mm (f.eks. sikringer eller effektbrytere).
- 2. Koble til produktet i samsvar med tilkoblingsskjemaet, se vedlegget.



Merknad

Hvis omkoblingsventilen skal stå i stillingen for tankfylling, er det 230 V på kontakten "Auf" (Åpen). Hvis omkoblingsventilen ikke skal stå i stillingen for tankfylling, er det 230 V på kontakten "Zu" (Lukket).



Merknad

EVU-kontakten brukes ved tilkobling av et sperresignal (kan konfigureres på regulatoren). Kontakt åpen: drift tillatt Kontakt lukket: drift sperret

- 3. Sikre alle ledninger i produktet med de medfølgende strekkavlastningene.
- 4. Lukk huset. (\rightarrow Side 17)

5.4 Installere komponenter for utkobling utført av energileverandøren

Betingelse: Med funksjonen utkobling utført av energileverandøren

Varmepumpens varmeproduksjon blir tidvis koblet ut av strømleverandøren, vanligvis med en rippelkontrollmottaker.

Signalet om utkobling sendes på varmepumpereguleringsmodulens kobling *EVU*.

 Installer og foreta kablingen av tilleggskomponentene i bygningens måler-/sikringsboks. Følg koblingsskjemaet i vedlegget.

Merknad

Ved styring via koblingen *EVU* må ikke energiforsyningen kobles fra på stedet..

- Koble en 2-polet styrekabel til relékontakten (potensialfri) til rippelkontrollmottakeren og koblingen EVU.
- Still inn på systemregulatoren om den elektriske tilleggsvarmeren, kompressoren eller begge skal sperres via EVU.

5.5 Koble til sirkulasjonspumpe

- 1. Trekk 230 V-tilkoblingskabelen til sirkulasjonspumpen inn i koblingsboksen nedenfra, fra venstre.
- 2. Forbind 230 V-tilkoblingskabelen med pluggen fra innpluggingssporet *MA2*, og sett den inn i innpluggingssporet.
- 3. Forbind tilkoblingskabelen til den eksterne bryteren med klemmene 1 (0) og 2(FB) til kantpluggen *ME*, som følger med regulatoren.
- 4. Sett kantpluggen på innpluggingssporet ME.
- 5. Still inn sirkulasjonspumpen på systemregulatoren.

5.6 Koble til maksimumstermostat for gulvvarme

 Koble maksimumstermostaten til pluggen S20 til utedelen, → Drifts- og installasjonsveiledning aroTHERM plus.

5.7 Koble til utetemperatursensor

Betingelse: Ingen systemregulator tilkoblet

► Koble til en utetemperatursensor *DCF/AF* på klemmene til pluggen *DCF/AF*, og sett den på innpluggingssporet.

5.8 Koble til ekstern prioritetsventil (tilleggsutstyr)

- Koble til den eksterne prioritetsventilen på klemmene til pluggen UV1, og sett den på innpluggingssporet.
 - Tilgjengelig er tilkobling til en permanent strømførende fase "L" med 230 V og en koblet fase "S".
 Fase "S" styres via et internt relé og frigjør 230 V.

5.9 Koble til blandermodulen VR 70 / VR 71

- Koble strømforsyningen til blandermodulen VR 70 / VR 71 til X4 på kretskortet.
- 2. Koble blandermodulen **VR 70** / **VR 71** sammen med eBUS.

6 Betjening

6.1 Betjeningsprinsipp for produktet

Betjeningskonseptet, samt avlesnings- og innstillingsmulighetene på brukernivå er også beskrevet i bruksanvisningen.

7 Oppstart

7.1 Ta produktet i bruk

- 1. Kontroller at huset er lukket under idriftsettingen.
- Ta produktet i bruk sammen med regulatoren (→ Installasjonsveiledning regulator).

7.2 Slå på produktet



Merknad

Produktet er ikke utstyrt med av/på-bryter. Produktet slås på så fort det er koblet til strømnettet.

- 1. Slå på produktet via utkoblingsanordningen som er installert på stedet.
 - På displayet vises hovedbildet.
 - På displayet til systemregulatoren vises hovedbildet.
 - ⊲ Systemets produkter starter.
 - Varme- og varmtvannsbehov er aktivert som standard.
- Når du tar varmepumpesystemet i bruk første gang etter elektroinstallasjonen, starter automatisk installasjonsveiviserne for systemkomponentene. Still først inn de nødvendige verdiene på betjenings-

panelet til styringsmodulen, og deretter på systemregulatoren som er tilleggsutstyr og de andre systemkomponentene.

7.3 Bla gjennom installasjonsveiviseren

Installasjonsveiviseren starter første gang produktet slås på. Den gir direkte tilgang til de viktigste kontrollprogrammene og konfigurasjonsinnstillingene ved idriftsetting av produktet.

Bekreft start av installasjonsveiviseren. Så lenge installasjonsveiviseren er aktiv, er alle varme- og varmtvannsbehov blokkert.

Angi følgende parametere:

- Språk
- Systemregulator finnes
- Kjøleteknologi
- Strømbegrensning kompressor
- Multifunksjonsutgang relé
- Mellomvarmeveksler tilgjengelig
- Kontrollprogram: Luft anleggskrets
- Kontaktdata Telefon

For å komme til neste punkt bekrefter du med Neste.

Hvis du ikke bekrefter start av installasjonsveiviseren i løpet av 10 sekunder, lukkes installasjonsveiviseren og hovedbildet vises igjen. Hvis ikke installasjonsveiviseren fullføres, starter den på nytt neste gang man slår på.

7.3.1 Avslutte installasjonsveiviseren

- Hvis du har fullført installasjonsveiviseren, bekrefter du med .
 - Installasjonsveiviseren lukkes, og den starter ikke neste gang du slår på produktet.

7.4 Menyfunksjon uten tilleggsutstyret systemregulator

Hvis det ikke er installert systemregulator og dette bekreftes i installasjonsveiviseren, vises følgende tilleggsfunksjoner på betjeningspanelet til produktet:

- Brukernivå
 - Rom temperatur Ønsket temperatur
 - Gulvtørking aktiv
 - Innstilt tanktemp.
 - Tanktemperatur varmtvann
 - Manuell kjøling aktivering
- Installatørnivå
- Varmekurve
 - Utkobl.temp. sommer
- Bivalenspkt. varme
- Bivalenspkt. VV
- Alternativpkt. varme
- Maks. tilførselstemp.
- Min. tilførselstemp.
- Aktiv. varme
- VV-aktivering
- Hysterese beholderf.
- Nøddrift Varmestav Oppv./varmtvann
- Innst.verdi tilf. kjøl.

7 **Oppstart**

- Gulvtørking dag

Hvis systemregulatoren fjernes i ettertid eller det foreligger en defekt, må du tilbakestille produktet til fabrikkinnstillingene og velge bort systemregulatoren i installasjonsveiviseren for å få tilgang til tilleggsfunksjonene i betjeningspanelet til produktet.

7.5 Åpne installatørnivå

- 1. Trykk på 🖵 og 🖵 samtidig.
- 2. Gå til Meny \rightarrow Installatørnivå og bekreft med \Box (Ok).
- 3. Still inn verdien **17**, og bekreft med .

7.6 Kontrollere konfigurasjonen

Kun kan kontrollere de viktigste anleggsparameterne og stille dem inn på nytt. Åpne menypunktet **Apparatkonfig.** for å konfigurere.

Meny → Installatørnivå → Apparatkonfig..

7.7 Åpne statistikk

Meny → Installatørnivå → Testmeny Statistikk

Med denne funksjonen kan du åpne statistikken for varmepumpen.

7.8 Vise fyllingstrykket i anleggskretsen

Produktet har en trykksensor i varmekretsen og en digital trykkindikator.

 Velg Meny Live monitor for å se fyllingstrykket i anleggskretsen.

7.9 Kontrollere varmedrift

Start kontrollprogrammet P.04.

7.10 Kontrollere varmtvannsberedningen

 Kontroller om tanken luftes og om varmtvannstemperaturen nås.

7.11 Gulvtørking

Forsiktig!

Fare for skader på produktet ved manglende utlufting

Hvis ikke varmekretsen luftes ut, kan det oppstå skader på systemet.

- Hvis gulvtørking er aktivert uten systemregulator, lufter du ut systemet manuelt. Det skjer ingen automatisk utlufting.
- Med denne funksjonen kan du "varmtørke" et nylagt gulv i henhold til byggeforskriftene etter en fastsatt tids- og temperaturplan, uten at en systemregulator er koblet til.

Gulvtørking er bare mulig med dette produktet uten elektrisk tilleggsvarmer hvis returtemperaturen er over 10 °C. Dette tilsvarer en utetemperatur på omtrent +5 °C. Ved utetemperatur under +5 °C er det fare for økt frost i lamellvarmeveksleren i utedelen.

Når gulvtørkingen aktiveres, avbrytes alle valgte driftsmåter. Funksjonen regulerer turtemperaturen for den regulerte varmekretsen etter et forhåndsinnstilt program uavhengig av utetemperaturen.

Displayet viser innstilt turtemperatur. Du kan stille inn den gjeldende dagen manuelt.

Antall dager etter at funksjonen startet	Beregnet turtemperatur for denne dagen [°C]
1	25
2	30
3	35
4	40
5	45
6 - 12	45
13	40
14	35
15	30
16	25
17 - 23	10 (Frostbeskyttelsesfunksjon, pumpen er i drift)
24	30
25	35
26	40
27	45
28	35
29	25

Veksling av dag skjer alltid kl. 24.00, uavhengig av når du starter funksjonen.

Etter utkobling/innkobling av strømmen starter gulvtørkingen med den siste aktive dagen.

Funksjonen avsluttes automatisk når den siste dagen i temperaturprofilen er omme (dag = 29) eller når du setter startdagen til 0 (dag = 0).

7.12 Ta i bruk systemregulatoren som kan fås som tilleggsutstyr

Følgende arbeider for igangkjøring av systemet er utført:

- Monteringen og elektroinstallasjonen av systemregulatoren og utetemperaturføleren er fullført.
- Igangkjøringen av alle systemkomponentene (unntatt systemregulatoren) er fullført.

Følg installasjonsveiviseren og drifts- og installasjonsveiledningen for systemregulatoren.

8 Tilpasning til varmeanlegget

8.1 Konfigurere varmeanlegget

Vanngjennomstrømningen som genereres av varmepumpen kan tilpasses til anlegget ved at varmepumpens maksimalt tilgjengelige restløftehøyde i varme- og varmtvannsdrift og ytelsen til anleggskretspumpen for varme, kjøling og varmtvann stilles inn.

Ettersom varmepumpeanlegget regulerer anleggskretspumpen til nominell gjennomstrømning i automatisk drift, stiller du bare inn parameterne ved behov.

Disse parameterne kan hentes frem via Meny \rightarrow Installatørnivå \rightarrow Apparatkonfig.

Innstillingsområdet for restløftehøyden er mellom 20 kPa (200 mbar) og 90 kPa (900 mbar). Varmepumpen fungerer optimalt når den nominelle gjennomstrømningen kan nås med innstillingen av tilgjengelig trykk (delta T = 5 K).

8.2 Systemets samlede trykktap

→ Se installasjonsveiledningen for utedelen

8.3 Informere brukeren

Fare!

Livsfare på grunn av legionella!

Legionella utvikler seg ved temperatur under 60 °C.

- Sørg for at brukeren kjenner til alle tiltak for å beskytte mot legionella, slik at gjeldende forskrifter for forebygging av legionellasmitte oppfylles.
- Forklar brukeren funksjon og plassering for sikkerhetsinnretningene.
- Informer eieren om alle tiltakene for legionellabeskyttelse.
- Informer brukeren om hvordan produktet skal behandles.
- Understrek særlig for brukeren hvor viktig det er at sikkerhetsreglene følges.
- Gjør eieren oppmerksom på at produktet må vedlikeholdes i henhold til de angitte intervallene.
- Forklar brukeren hvordan han/hun kan kontrollere vannmengden/fyllingstrukket i systemet.
- Lever alle produktpapirene og anvisningene til brukeren, slik at han/hun kan ta vare på dem.

9 Feilsøking

9.1 Kontakte servicepartner

Hvis du henvender deg til din servicepartner, bør du hvis mulig oppgi:

- den viste feilkoden (F.xx)
- statuskoden (S.xx) som vises av produktet i Live Monitor

9.2 Lese av feilkoder

Når det oppstår feil på produktet, vises en feilkode **F.xx** på displayet.

Feilkoder prioriteres før alle andre visninger.

Hvis det oppstår flere feil samtidig, viser displayet de tilhørende feilkodene vekselvis i to sekunder.

- ► Utbedre feilen.
- For å starte produktet på nytt, må du trykke på tilbakestillingsknappen (→ Bruksanvisning).
- Kontakt kundeservice hvis du ikke lykkes i å utbedre feilen og den gjentar seg etter flere utbedringsforsøk.

9.3 Forespørsel feilminne

Produktet har et feilminne. Der kan du søke etter de ti siste feilene i kronologisk rekkefølge.

For å se feilminnet velger du Meny → Installatørnivå → Feilhistorikk.

På displayet vises:

- Antall oppståtte feil
- den åpnede feilen med feilnummer F.xx
- en tekst som forklarer feilen.

9.4 Vise Live Monitor (statuskoder)

Statuskoder på displayet informerer om gjeldende tilstand for produktet. De kan hentes frem via menyen **Live monitor**.

9.5 Bruke funksjonsmenyen

Ved hjelp av funksjonsmenyen kan du aktivere og teste enkelte av produktets komponenter under en feildiagnose. (\rightarrow Side 21)

9.6 Gjennomføre aktuatorkontroll

Meny → Installatørnivå → Testmeny → Føler-/aktuatortest

Ved hjelp av føler-/aktuatortesten kan du kontrollere at komponentene på varmeanlegget fungerer som de skal. Du kan aktivere flere aktuatorer samtidig.

Hvis du ikke velger noe som skal endres, kan du se på de gjeldende aktiveringsverdiene til aktuatorene og sensorverdiene.

Du finner en oversikt over følerparameterne i vedlegget.

Parametere for interne temperaturfølere, hydraulikkrets $(\rightarrow \text{Side 35})$

Parametere for utetemperatursensor VRC DCF (→ Side 35)

10 Inspeksjon og vedlikehold

9.7 Tilbakestille parametere til fabrikkinnstillinger

Velg Meny → Meny → Installatørnivå → Reset for å tilbakestille alle parameterne samtidig og gjenopprette fabrikkinnstillingene på produktet.

10 Inspeksjon og vedlikehold

10.1 Kontrollere vedlikeholdsmeldinger

Hvis symbolet se vises på displayet, må det utføres vedlikehold på produktet, eller produktet er i komfortsikringsmodus.

- ► For å få mer informasjon åpner du Live-Monitor.
- Utfør vedlikeholdsarbeidet som er oppført i tabellen.
 Servicemeldinger (→ Side 30)

Betingelse: Lhm.XX vises

Produktet er i komfortsikringsmodus. Produktet har registrert en permanent feil og kjører videre med begrenset komfort.

For å finne ut hvilken komponent som er defekt leser du av feilminnet (→ Side 21).

\sim		
111		- 11
111	÷.	- 11
111		- 11
111		- 11
ll_		_)

Merknad

Hvis det foreligger en feilmelding, blir produktet værende i komfortsikringsmodus også etter tilbakestilling. Etter en nullstilling vises feilmeldingen, og deretter vises meldingen **Begrenset drift (komfortsikring** igjen.

 Kontroller den viste komponenten, og skift den eventuelt ut.

10.2 Bruke kontrollprogrammer

Kontrollprogrammene kan åpnes via Meny \rightarrow Installatørnivå \rightarrow Testmeny \rightarrow Testprogram.

Hvis produktet befinner seg i feiltilstand, kan du ikke starte kontrollprogrammene. Du kan se en feiltilstand på feilsymbolet nede til venstre på displayet. Du må først utbedre feilen.

For å avslutte kontrollprogrammene kan du når som helst velge **Avbryt**.

11 Ta ut av drift

11.1 Ta produktet ut av drift

- Koble produktet fra strømnettet.
- ► Koble fra sensor- og eBUS-kablene.

12 Resirkulering og kassering

Kassere emballasjen

 Kast emballasjen i samsvar med gjeldende bestemmelser.

Kassere produktet og produktets tilbehør

- Verken produktet eller produktets tilbehør må kastes sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Kast produktet og alt tilbehør i samsvar med gjeldende bestemmelser.
- ► Følg alle relevante forskrifter.

13 Kundeservice

Gyldighet: Norge, Vaillant

Telefon: 64 959900

Tillegg

Tillegg

A Kretskort





B Tilkoblingsskjema for utkobling utført av energileverandøren

C Oversikt installatørnivå

Innstillingsnivå	Verdier		Enhet	Trinn, valg, forklaring	Fabrikk-	Innstilling
	min.	maks.			innstilling	
Installatørnivå →						•
Tast inn koden	00	99		1 (FHW-kode 17)	17	
Installatørnivå → Feilhistorikk →						
F.XX – F.XX ¹⁾	Gjeldende	verdi				
			•		1	
Installatørnivå → Testmeny → Stati	stikk →					
Kompressor timer	Gjeldende	verdi	t			
Komp. ant. start	Gjeldende	verdi				
Anl.pump timer	Gjeldende	verdi	t			
Anl.pumpe ant. start	Gjeldende	verdi				
4-veisventil timer	Gjeldende	verdi	t			
4-veisventil kobl	Gjeldende	verdi				
Driftst. vifte 1	Gjeldende	verdi	t			
Vifte 1-starter	Gjeldende	verdi				
Driftstimer vifte 2	Gjeldende	verdi	t			
Vifte 2-starter	Gjeldende	verdi				
EEV trinn	Gjeldende	verdi				
Antall innkoblinger	Gjeldende	verdi				
Installatørnivå → Testmeny → Test	programme	f →				
P.04 Varmedrift				Valg		
P.06 Luft anleggskrets				Valg		
P.12 avising				Valg		
P.27 Varmestav				Valg		
P.29 Høytrykk				Valg		
Installatørnivå → Testmeny → Sens	sor-/akttest	. →			.	
T.0.01 Anleggspumpe effekt	0	100	%	5, av	0	
T.0.17 Vifte 1	0	100	%	5	0	
T.0.18 Vifte 2	0	100	%	5	0	
T.0.19 Kondensatbeholdere opp- varming	av	Lyser		På, Av	av	
T.0.20 4-veisventil	av	Lyser		På, Av	av	
T.0.21 Posisjon EEV	0	100	%	5	0	
T.0.23 Varmespiral kompressor	av	Lyser		På, Av	av	
T.0.40 Turtemperatur	-40	90	°C	0,1		
T.0.41 Returtemperatur	-40	90	°C	0,1		
T.0.42 Anleggskrets vann- temperatur	-40	90	°C	0,1		
T.0.43 Anleggskrets gjennom- strømning	0	4000	l/h	1		
T.0.48 Luftinntakstemp.	-40	90	°C	0,1		
T.0.55 Kompressorutgangs- temperatur	-40	135	°C	0,1		
¹⁾ Se oversikt over feilkoder: Feilhisto	orikk er bare	tilgjengelig	og kan bare s	lettes når det har oppstått feil	·	<u>.</u>
²⁾ Denne parameteren vises ikke hvis	s en systemr	egulator er	tilkoblet.	••		
³⁾ Denne parameteren er bare tilgjengelig i produktene for Spania						

Tillegg

Innstillingsnivå	Verdier		Enhet	Trinn, valg, forklaring	Fabrikk-	Innstilling
	min.	maks.			innstilling	
T.0.56 Kompressor- inntakstemperatur	-40	135	°C	0,1		
T.0.57 Temperatur EEV utløp	-40	90	°C			
T.0.59 Temperatur kondensator- utløp	-40	90	°C	0,1		
T.0.63 Høytrykk	0	31,9	bar (abs)	0,1		
T.0.64 Lavtrykk	0	8	bar (abs)	0,1		
T.0.67 Høytrykksbryter	lukket	åpen		lukket, åpen		
T.0.85 Fordampningstemperatur	-40	90	°C	0,1		
T.0.86 Kondensatortemperatur	-40	70	°C	0,1		
T.0.87 Skal-verdi Overoppheting	-40	90	К	0,1		
T.0.88 Akt. verdi overoppheting	-40	90	к	0,1 til 20 K er normale driftsparametere		
T.0.89 Skal-verdi underkjøling	-40	90	К	0,1		
T.0.90 Akt. Verdi underkjøling	-40	90	К	0,1		
T.0.93 Kompressorturtall	0	120	Om- dreininger/s	1		
T.0.123 Temperaturbryter kompressor utløp	åpen	lukket		åpen, lukket		
T.1.02 Prioriteringsventil varmt- vann	Oppvar- ming	Varmt- vann		Varme, varmtvann	Oppvarming	
T.1.44 Tanktemperatur	-40	90	°C	0,1		
T.1.46 Sperrekontakt S20	lukket	åpen		lukket, åpen	lukket	
T.1.69 Utetemperatur	-40	90	°C	0,1		
T.1.70 Systemtemperatur	-40	90	°C	0,1		
T.1.71 DCF-status	Gjeldende	verdi		Ikke DCF-signal Valider DCF-signal Gyldig DCF-signal		
T.1.72 Sperrekontakt S21	lukket	åpen		lukket, åpen	åpen	
T.1.119 MA1-utgang	av	Lyser		Av, På	av	
T.1.125 ME-inngang	Gjeldende	verdi				
T.1.126 MA2-utgang	av	Lyser		Av, På	av	
				•		1
Installatørnivå → Apparat konfig. ⊣	•					
Språk	Gjeldende	språk		Språk som kan velges	02 English	
Kontaktdata → Telefon	Telefonnum	nmer		0 - 9		
Varmekurve ²⁾	0,4	4,0		0,1		
Utkobl.temp. sommer ²⁾	10	90	°C	1		
Bivalenspkt. varme ²⁾	-30	+20	°C	1		
Bivalenspkt. VV ²⁾	-20	+20	°C	1		
Alternativpkt. varme 2)	-20	+40	°C	av 1		
Maks. tilførselstemp. ²⁾	15	90	°C	1		
Min. tilførselstemp. ²⁾	15	90	°C	1	1	1
Aktiv. varme ²⁾				Lyser av		
¹⁾ Se oversikt over feilkoder: Feilbisto	nikk er hare t	l tilaienaelia or	i n kan hare slett	L es når det har oppstått feil	1	<u> </u>
²⁾ Denne parameteren vises ikke hvis	s en systemre	egulator er til	koblet.		-	
		-				

³⁾ Denne parameteren er bare tilgjengelig i produktene for Spania

Innstillingsnivå	Verdier		Enhet	Trinn, valg, forklaring	Fabrikk-	Innstilling
	min.	maks.	1		innstilling	
VV-aktivering ²⁾				Lyser		
_				av		
Hysterese beholderf. ²⁾	3	20	К	1		
Driftsmodus varmest. 2)				Off		
				Varme+varmtv.		
				Varmtvann		
Nøddrift ²⁾				Av		
Neddint				Oppvarming		
				Varmtvann		
				Varme + varmtvann		
Innst.verdi tilf. kjøl. ²⁾	7	24	°C	1		
Relé MA				Ingen		
				Feilsignal		
Kompressorstart fra	-999	9	°min	1	-60	
Kompristart kiøl fra	0	999	°min	1	60	
Komp hysterese Varme	0	15	ĸ	Gielder bare for varme-	7	
Kompinysterese valme	Ū	10		drift:	1	
				1		
Komp.hysterese Kjøling	0	15	К	Gjelder bare for kjøle-	5	
				drift:		
Varme maks, delta P	200	900	mhar	1	900	
Driftsmodus VV	200 0 - ECO	2 -	mbai	$0 = ECO_1 = Normal_2$	0	
	0 - 200	Balanse		= Balanse	0	
Maks. sperretid	0	9	t	1	5	
Konf. anleggsp. varme	50	100	% PBM	Auto	Auto	
Konf. Anl.p. Kjøling	50	100	% PBM	Auto	Auto	
Konf. Bygnp VV	50	100	% PBM	Auto	65	
Resetsperretid → Sperretid etter innk. av spenningsfors.	0	120	min	1	0	
Strømbegr. kompr.				1		
				5–7 kW: 13–16 A		
				12 kW: 20–25 A		
Vifteøkning ³⁾	52	70		1	70	
Støyreduksjon kompr. ²⁾	40	60	%	1	40	
Bare for produkter med kjøling:	Ingen	Aktiv		Ingen, aktiv kjøling	Ingen	
Kjøleteknologi		kjøling				
Mellomvarmeveksler	Ja	Nei		Ja, nei		
Programvareversjon	Gjeldende	verdi på		XXXX.XX.XX		
	(HMU inne	del xxxx,				
	HMU utede	el xxxx) og				
	displayet (A	AI XXXX)				
Installatørnivå → Tilbakestillinœer -	→					
Statistikk → Tilbakestille				Ja, Nei	Nei	
statistikk?						
Vedlikeholdsmeldinger → Null- stille vedlikeholdsmelding				Ja, Nei	Nei	
¹⁾ Se oversikt over feilkoder: Feilhistorikk er hare tilgjengelig og kan hare slettes når det har oppstått feil						
²⁾ Denne parameteren vises ikke hvi	s en system	equiator er ti	koblet			
³⁾ Denne parameteren er bare tilgien	gelig i produl	tene for Sna	inia			
	J					

Tillegg

Innstillingsnivå	Verdier		Enhet	Trinn, valg, forklaring	Fabrikk-	Innstilling
	min.	maks.			innstilling	
Høytrykksbryter → Nullstille feil?				Ja, Nei	Nei	
Fabrikkinnstillinger → Gjen- opprette fabrikkinnstillinger?				Ja, Nei	Nei	
Installatørnivå → Start inst. assiste	ent →					
Språk				Språk som kan velges	02 English	
Systemreg. tilgj.?	Ja	Nei		Ja, nei		
Effektgr. varmest.				2, 4, 6 kW, ekstern		
Kjøleteknologi	ingen kjøling	Aktiv kjøling				
Strømbegr. kompr.	13	25	A	1 5–7 kW: 13–16 A 12 kW: 20–25 A		
Mellomvarmeveksler	Ja	Nei		Ja, nei		
Testprogram Luft anleggskrets	Ja	Nei		Ja, nei	Nei	
Kontaktdata Telefon	Telefonnur	nmer		0 - 9	Tom	
Avslutte installasjonsveiviseren?				Ja, tilbake		
 ¹⁾ Se oversikt over feilkoder: Feilhistorikk er bare tilgjengelig og kan bare slettes når det har oppstått feil. ²⁾ Denne parameteren vises ikke hvis en systemregulator er tilkoblet. ³⁾ Denne parameteren er bare tilgjengelig i produktene for Spania 						

D Statuskoder

Statuscode	Betydning
Status eksternstrømanode	Anode ikke tilkoblet, anode OK, feil på anode
S.34 Varmedrift Frostbeskyt- telse	Hvis den målte utetemperaturen XX °C underskrides, overvåkes temperatur i tilførselen og returen i varmekretsen. Hvis temperaturforskjellen overskrider den innstilte verdien, startes pumpe og kompressor uten varmebehov.
S.100 Standby	Det foreligger ingen varmebehov eller kjølebehov. Standby 0: utedel. Standby 1: innedel
S.101 Varme: kompressor- utkobling	Varmebehovet er oppfylt, behovet fra systemregulatoren er avsluttet og varmeunderskuddet er utjevnet. Kompressoren kobles ut.
S.102 Varme: kompressor sperret	Kompressoren er sperret for varmedrift, fordi varmepumpen befinner seg utenfor bruksgrensene.
S.103 Oppv. : før	Startbetingelsene for kompressoren i varmedrift kontrolleres. De andre aktuatorene for varmedriften starter.
S.104 Oppv.: Kompressor aktiv	Kompressoren arbeider for å oppfylle varmebehovet.
S.107 Oppv.: etter	Varmebehovet er oppfylt, kompressoren kobles ut. Pumpen og viften etterløper.
S.111 Kompressorkjøling utkobling	Kjølebehovet er oppfylt, behovet via systemregulatoren er avsluttet. Kompressoren kobles ut.
S.112 Kompressorkjøling sperret	Kompressoren er sperret for kjøledrift, fordi varmepumpen befinner seg utenfor bruksgrensene.
S.113 Kjøling: før kompressordrift	Startbetingelsene for kompressoren i kjøledrift kontrolleres. De andre aktuatorene for kjøledriften starter.
S.114 Kjøling Kompressor aktiv	Kompressoren arbeider for å oppfylle kjølebehovet.
S.117 Kjøling: før kompressordrift	Kjølebehovet er oppfylt, kompressoren kobles ut. Pumpen og viften etterløper.
S.125 Oppv.: Varmestav aktiv	Den eksterne tilleggsvarmeren brukes i varmedrift.
S.132 Varmtvann: Kompressor sperret	Kompressoren er sperret for varmtvannsdrift, fordi varmepumpen befinner seg utenfor bruksgrensene.
S.133 Varmtvann: før	Startbetingelsene for kompressoren i varmtvannsdrift kontrolleres. De andre aktuatorene for varmtvannsdriften starter.
S.134 Varmtvann: Kompressor aktiv	Kompressoren arbeider for å oppfylle varmtvannsbehovet.

Statuscode	Betydning
S.135 Varmtvann: Varmestav aktiv	Den eksterne tilleggsvarmeren brukes i varmtvannsdrift.
S.137 Varmtvann: etter	Varmtvannsbehovet er oppfylt, kompressoren kobles ut. Pumpen og viften etterløper.
S.141 Oppv.: varmestav utkoblet	Varmebehovet er oppfylt, og den eksterne tilleggsvarmeren slås av.
S.142 Oppv.: Varmestav sperret	Den eksterne tilleggsvarmeren er sperret for varmedrift.
S.151 Varmtvann varmestavutkobling	Varmtvannsbehovet er oppfylt, og den eksterne tilleggsvarmeren slås av.
S.152 Varmtvann: Varmestav sperret	Den eksterne tilleggsvarmeren er sperret for varmtvannsdrift.
S.173 Sperretid for energi- leverandør	Nettspenningen er brutt fra energileverandøren. Den maksimale sperretiden stilles inn i konfigurasjonen.
S.202 Testprogram Utluftning Anleggskrets aktiv	Anleggskretspumpen aktiveres i sykliske avstander vekselvis i varmedrift og varmtvannsdrift.
S.203 Aktuatortest aktiv	Føler- og aktuatortesten pågår for øyeblikket.
S.212 Forbindelsesfeil: Regulator ikke gjenkjent	Systemregulatoren er allerede gjenkjent, men forbindelsen er brutt. Kontroller eBus-forbindelsen til systemregulatoren. Drift er bare mulig med tilleggsfunksjonene til varmepumpen.
S.240 Komp.olje for kald omgivelse for kald	Kompressoroppvarmingen kobles inn. Apparatet settes ikke i drift.
S.252 Vifteenhet 1: Vifte blokkert	Når vifteturtallet er 0 o/min, kobles varmepumpen ut i 15 minutter og startes deretter på nytt. Hvis viften etter fire resultatløse nystarter ikke starter opp, kobles varmepumpen ut og feilmeldingen F.718 vises.
S.255 Vifteenhet 1: Luftinntakstemp. for høy	Kompressoren starter ikke, for utetemperaturen på viften ligger over bruksgrensene. Varmedrift: > 43 °C. Varmtvannsdrift: > 43 °C. Kjøledrift: > 46 °C.
S.256 Vifteenhet 1: Luftinntakstemp. for lav	Kompressoren starter ikke, for utetemperaturen på viften ligger under bruksgrensene. Varmedrift: < - 20 °C. Varmtvannsdrift: < -20 °C. Kjøledrift: < 15 °C.
S.260 Vifteenhet 2: Vifte blokkert	Når vifteturtallet er 0 o/min, kobles varmepumpen ut i 15 minutter og startes deretter på nytt. Hvis viften etter fire resultatløse nystarter ikke starter opp, kobles varmepumpen ut og feilmeldingen F.785 vises.
S.272 Anleggskrets Restmate- høydebegrensning aktiv	Restløftehøyden som ble stilt inn under konfigurasjonen, er nådd.
S.273 Anleggskrets: turtemp, for lav	Den målte turtemperaturen i anleggskretsen ligger under bruksgrensene.
S.275 Anleggskrets: gj. Strømning for lav	Anleggskretspumpe defekt. Alle forbrukere i varmeanlegget er lukket. Spesifikt minstevolumstrøm er underskredet. Kontroller om smussilene er tette. Kontroller stengeventilene og termostatventilene. Sikre en minimumsgjennomstrømning på 35 % av den nominelle volumstrømmen. Kontroller funksjonen til anleggskretspumpen.
S.276 Anleggskrets: Sperre- kontakt S20 åpen	Kontakt S20 på hovedkretskort for varmepumpe åpen. Feil innstilling av maksimumstermostaten. Turtemperaturføler (varmepumpe, gassvarmeapparat, systemføler) måler avvikende, lavere verdier. Tilpass den maksimale turtemperaturen for direkte varmekrets via systemregulatoren (ta hensyn til varmeapparatenes øvre utkoblingsgrense). Tilpass innstillingsverdien til maksimumstermostaten. Kontroller følerverdiene
S.277 Anleggskrets pumpefeil	Når anleggskretspumpen er inaktiv, kobles varmepumpen ut i 10 minutter og startes deretter på nytt. Hvis viften etter tre resultatløse nystarter ikke starter opp, kobles varmepumpen ut og feilmeldingen F.788 vises.
S.280 Vekselretterfeil: kompressor	Kompressormotoren eller kablingen er defekt.
S.281 Vekselretterfeil: nett- spenning	Det foreligger overspenning eller underspenning.
S.282 Vekselretterfeil: over- oppheting	Når kjølingen av frekvensomformeren ikke er tilstrekkelig, kobles varmepumpen ut i en time og startes deretter på nytt. Hvis kjølingen etter tre resultatløse nystarter ikke er tilstrekkelig, kobles varmepumpen ut og feilmeldingen F.819 vises.
S.283 Avisingstid for lang	Når avrimingen varer lengre enn 15 minutter, startes varmepumpen på nytt. Hvis tiden for avrimingen etter tre resultatløse nystarter ikke er tilstrekkelig, kobles varmepumpen ut og feilmeldingen F.741 vises. ► Kontroller om det er nok tilgjengelig varmeenergi fra anleggskretsen.
S.284 Tilførselstemperatur avising for lav	Når turtemperaturen ligger under 5 °C, starter varmepumpen på nytt. Hvis turtemperaturen etter tre resultatløse nystarter ikke er tilstrekkelig, kobles varmepumpen ut og feilmeldingen F.741 vises. ► Kontroller om det er nok tilgjengelig varmeenergi fra anleggskretsen.
S.285 Temp. kompressorutløp for lav	Kompressorutløpstemperatur for lav

Statuscode	Betydning
S.286 Varmgasstemperatur bryter åpen	Når varmgasstemperaturen ligger over 119 °C +5K, kobles varmepumpen ut i en time og startes der- etter på nytt. Hvis varmgasstemperaturen etter tre resultatløse nystarter ikke er sunket, kobles varme- pumpen ut og feilmeldingen F.823 vises.
S.287 Vifte 1: vind	Viften roterer før start med et turtall på 50 o/min eller mer. Årsaken kan være kraftig utendørs vind.
S.288 Vifte 2: vind	Viften roterer før start med et turtall på 50 o/min eller mer. Årsaken kan være kraftig utendørs vind.
S.289 Strømbegrensning aktiv	Strømopptaket for utedelen er redusert, turtallet på kompressoren blir redusert. Driftsstrømmen for kompressoren overskrider grenseverdien som ble stilt inn under konfigurasjonen. (For 3 kW-, 5 kW-, 7 kW-enheter: < 16 A; for 10 kW-, 12 kW-enheter: < 25 A)
S.290 Innkoblingsforsinkelse aktiv	Innkoblingsforsinkelsen til kompressoren er aktiv.
S.302 Høytrykksbryter åpen	Når trykket i kjølemiddelkretsen overskrider bruksgrensene, kobles varmepumpen ut i 15 minutter og startes deretter på nytt. Hvis trykket fortsatt er for høyt etter fire mislykkede forsøk på å starte produktet på nytt, vises feilmeldingen F.731 .
S.303 Kompressorutgangs- temp. for høy	Driftsmarkeringsfeltet ble forlatt. Varmepumpen startes på nytt.
S.304 Fordampningstemp. for lav	Driftsmarkeringsfeltet ble forlatt. Varmepumpen startes på nytt.
S.305 Kondensatortemperatur for lav	Driftsmarkeringsfeltet ble forlatt. Varmepumpen startes på nytt.
S.306 Fordampnings- temperatur for høy	Driftsmarkeringsfeltet ble forlatt. Varmepumpen startes på nytt.
S.308 Kondensatortemp. for høy	Driftsmarkeringsfeltet ble forlatt. Varmepumpen startes på nytt.
S.312 Anleggskrets: Retur- temperatur for lav	Returtemperaturen i anleggskretsen er for lav for kompressorstart. Oppvarming: returtemperatur < 5 °C. Kjøling: returtemperatur < 10 °C. Kjøling: Kontroller at fireveisomkoblingsventilen fungerer som den skal.
S.314 Anleggskrets: Retur- temperatur for høy	Returtemperaturen i anleggskretsen er for høy for kompressorstart. Oppvarming: returtemperatur > 56 °C. Kjøling: returtemperatur > 35 °C. Kjøling: Kontroller at fireveisomkoblingsventilen fungerer som den skal. Kontroller sensorene.
S.516 Avising aktiv	Varmepumpen aviser varmeveksleren til utedelen. Varmedriften er avbrutt. Den maksimale avisings- tiden er 16 minutter.
S.575 Omformer: intern feil	Det foreligger en feil i elektronikken til vekselretterkortet til utedelen. Hvis den forekommer tre ganger, vises feilmeldingen F.752.
S.581 Forbindelsesfeil: omformer ikke gjenkjent	Manglende kommunikasjon mellom omformeren og kretskortet til utedelen. Hvis problemet forekommer tre ganger, vises feilmeldingen F.753.
S.590 Feil: 4-veisventil posisjon ikke riktig	Fireveisomkoblingsventilen beveger seg ikke entydig i posisjonen oppvarming eller kjøling.

E Servicemeldinger

Kode	Betydning	Årsak	Utbedring
M.32	Anleggskrets: lavt trykk	 Trykktap i anleggskretsen på grunn av lekkasje eller luftpute Trykksensor for anleggskrets defekt 	 Kontroller anleggskretsen for lekkasje, fyll på oppvarmingsvann og luft ut Kontroller stikkontakt på kretskortet og på ledningssettet, kontroller ar trykksensoren fungerer som den skal, skift ev. ut trykksensoren
M.201	Følerfeil: Temp. tank	 Tanktemperatursensor defekt 	 Kontroller stikkontakt på kretskortet og på ledningssettet, kontroller ar sensoren fungerer som den skal, skift ev. ut trykksensoren
M.202	Følerfeil: Temp. system	 Systemtemperatursensor defekt 	 Kontroller stikkontakt på kretskortet og på ledningssettet, kontroller ar sensoren fungerer som den skal, skift ev. ut trykksensoren
M.203	Forbindelsesfeil: Display ikke gjenkj.	 Display defekt Display ikke tilkoblet 	 Kontroller pluggkontakten på krets- kortet og på ledningssettet Skift ev. ut displayet

F Feilkoder

Kode	Betydning	Årsak	Utbedring
F.022	Anleggstrykk for lavt	 Trykktap i anleggskretsen på grunn av lekkasje eller luftpute Trykksensor for anleggskrets defekt 	 Kontroller anleggskretsen for lekkasje Fyll på vann, luft ut Kontroller pluggkontakten på krets- kortet og på ledningssettet Kontroller at trykksensoren fungerer som den skal
F.042	Feil: Kodingsmotstand	 Kodingsmotstand skadet eller ikke angitt 	 Skift ut trykksensoren Kontroller at kodingsmotstanden sitter riktig, eller skift den eventuelt ut
F.073	Følerfeil: Anleggskretstrykk	 Føler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren, og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.094	Feil: Vortex	 Volumstrømføler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren, og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.103	Feil: identifikasjonsfeil	 Feil regulatorkretskort installert på utedelen 	 Installer riktig kretskort
F.514	Følerfeil: temp. kompressorinntak	 Føler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren, og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.517	Følerfeil: temp. kompressorutløp	 Føler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren, og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.519	Følerfeil: anleggskretsretur	 Føler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren, og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.520	Følerfeil: anleggskretstilf.	 Føler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren, og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.526	Følerfeil: temp. EEV utløp	 Føler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren, og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.546	Følerfeil: høytrykk	 Føler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren (f.eks. hjelp av montør), og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.582	EEV-feil	 EEV ikke riktig tilkoblet eller ledningsbrudd til spolen 	 Kontroller pluggforbindelsene, og skift ut spolen til EEV
F.585	Følerfeil: temp. kondensatorutløp	 Føler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren, og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.703	Følerfeil: lavtrykk	 Føler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren (f.eks. hjelp av montør), og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.718	Vifteenhet 1 Vifte blokkert	 Manglende bekreftelsessignal om at viften roterer 	 Kontroller luftpassasjen, og fjern eventuell blokkering
F.729	Temp. kompressorutløp for lav	 Kompressorutgangstemperatur under 0 °C i mer enn 10 minutter eller kompressorutgangstemperatur under -10 °C selv om varmepumpen er innenfor driftskarakteristikken. 	 Kontroller høytrykksføleren Kontroller at EEV fungerer Kontroller temperaturføleren til kondensatorutløpet (underkjøling) Kontroller om 4-veisomkoblings- ventilen eventuelt befinner seg i en mellomstilling Kontroller om det er fylt på for mye kjølemiddel

Kode	Betydning	Årsak	Utbedring
F.731	Høytrykksbryter åpen	 For høyt kjølemiddeltrykk. Den integrerte høytrykksbryteren i ute- delen har blitt utløst ved 41,5 bar (g) eller 42,5 bar (abs) Det avgis ikke tilstrekkelig energi via kondensatoren 	 Lufte ut anleggskretsen For liten volumstrøm på grunn av lukking av enkeltromregulatorer ved gulvvarme Kontroller om de monterte smussilene er tette For liten kjølemiddelgjennom- strømning (f.eks. elektronisk ekspansjonsventil defekt, fireveis- ventil blokkert mekanisk, filter tilstoppet). Kontakt kundeservice. Kjøledrift: Kontroller om vifteenheten er skitten Kontroller høytrykksbryteren og høytrykkssensoren Nullstill høytrykksbryteren, og foreta en manuell nullstilling på produktet.
F.732	Kompressorutløpstemperatur for høy	 Kompressorens utløpstemperatur er over 110 °C: Bruksgrensene er overskredet EEV fungerer ikke, eller åpner ikke riktig For liten kjølemiddelmengde (hyppig tining på grunn av svært lav fordampingstemperatur) 	 Kontroller kompressorinntaksføleren og -utløpsføleren Kontroller temperaturføleren til kondensatorutløpet (TT135) Kontroller EEV (Beveger EEV seg til endestopp? Bruk sensor-/aktuator- test) Kontroller kjølemiddelmengden (se Tekniske data) Foreta en tetthetskontroll Kontroller om serviceventilene på utedelen er åpne.
F.733	Fordampningstemperatur for lav	 For liten luftvolumstrøm gjennom varmeveksleren til utedelen (varme- drift) fører til for lite energiutbytte i miljøkretsen (varmedrift) eller anleggskretsen (kjøledrift) For liten kjølemiddelmengde 	 Hvis det er termostatventiler i anleggskretsen, må det undersøkes om disse er egnet for kjøledrift (volumstrøm under kjøledrift) Kontroller om vifteenheten er skitten Kontroller EEV (Beveger EEV seg til endestopp? Bruk sensor-/aktuator- test) Kontroller kompressorinntaksføleren Kontroller kjølemiddelmengden
F.734	Kondensatortemperatur for lav	 For lav temperatur i varmekretsen, utenfor driftskarakteristikken For liten kjølemiddelmengde 	 Kontroller EEV (Beveger EEV seg til endestopp? Bruk sensor-/aktuator- test) Kontroller kompressorinntaksføleren Kontroller kjølemiddelfyllemengden (se Tekniske data) Kontroller om 4-veisomkoblings- ventilen er i en mellomstilling og ikke kobler om riktig Kontroller høytrykksføleren Kontroller trykksensoren i varme- kretsen
F.735	Fordampningstemp. for høy	 For høy temperatur i miljøkretsen (varmedrift) eller anleggskretsen (kjøledrift) for kompressordrift Det mates for mye ekstern varme til miljøkretsen på grunn av for høy viftehastighet 	 Kontroller systemtemperaturene Kontroller om det er fylt på for mye kjølemiddel Kontroller EEV (Beveger EEV seg til endestopp? Bruk sensor-/aktuator- test) Kontroller sensoren for fordampings- temperatur (avhengig av stillingen til 4-veisomkoblingsventilen) Kontroller volumstrømmen ved kjøle- drift Kontroller luftvolumstrømmen ved varmedrift

Kode	Betydning	Årsak	Utbedring
F.737	Kondensatortemperatur for høy	 For høy temperatur i miljøkretsen (kjøledrift) eller anleggskretsen (varmedrift) for kompressordrift Forsyning av ekstern varme i anleggskretsen Kjølemiddelkrets overfylt For liten gjennomstrømning i anleggskretsen 	 Reduser eller hindre tilførsel av ekstern varme Kontroller tilleggsvarmeren (varmer til tross for Av i sensor- /aktuatortesten?) Kontroller EEV (Beveger EEV seg til endestopp? Bruk sensor-/aktuator- test) Kontroller kompressorutløps- føleren, temperaturføleren til kondensatorutløpet (TT135) og høytrykkssensoren Kontroller om det er fylt på for mye kjølemiddel Kontroller om serviceventilene på utedelen er åpne. Kontroller luftvolumstrømmen ved kjøledrift med hensyn til tilstrekkelig gjennomstrømning Kontroller varmepumpen Kontroller gjennomstrømningen i anleggskretsen
F.741	Anleggskrets: returtemperatur for lav	 Returtemperaturen synker under 13 °C under avisingen 	 Sikre minste anleggsvolum, eventuelt med installasjon av en returtank i serie Feilmeldingen vises til retur- temperaturen kommer over 20 °C. Aktiver elektrisk tilleggsvarmer i kontrollpanelet til produktet og i systemregulatoren for å øke retur- temperaturen. Kompressoren er sperret under feilmeldingen.
F.752	Feil: omformer	 intern elektronikkfeil på vekselretter- kretskortet Nettspenning utenfor 70 V – 282 V 	 Kontroller at alle nettilkoblings- ledninger og kompressortilkoblings- ledninger er intakte Pluggene må låses med et tydelig klikk. Kontrollere kabler Kontroller nettspenningen Nettspenningen må ligge mellom 195 V og 253 V. Kontroller fasene Skift eventuelt ut vekselretteren
F.753	Forbindelsesfeil: omf. ikke gjen- kjent	 Manglende kommunikasjon mellom omformeren og regulatorkretskortet til utedelen 	 Kontroller at ledningssettet og plugg- forbindelsene er intakte og sitter godt fast, og skift ut om nødvendig Kontroller omformer via aktivering av kompressorens sikkerhetsrelé Les av tilordnede parametere for omformeren, og kontroller om verdier vises
F.755	Feil: 4-veisventil posisjon ikke riktig	 Feil posisjon for den 4-veis omkoblingsventilen. Hvis tur- temperaturen er lavere enn retur- temperaturen i anleggskretsen under varmedrift. Temperaturføler i EEV-miljøkrets avgir feil temperatur. 	 Kontroller 4-veisomkoblingsventilen (Kan en omkobling høres? Bruk sensor-/aktuatortest) Kontroller at spolen sitter riktig på fireveisventilen Kontroller ledningssettet og plugg- forbindelsene Kontroller temperaturføleren i EEV- miljøkretsen
F.774	Følerfeil: temp. luftinntak	 Føler ikke tilkoblet eller følerinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren, og skift den ut om nødvendig Skift ut ledningssettet
F.785	Vifteenhet 2 Vifte blokkert	 Manglende bekreftelsessignal om at viften roterer 	 Kontroller luftpassasjen, og fjern eventuell blokkering

Kode	Betydning	Årsak	Utbedring
F.788	Anleggskrets: pumpefeil	 Elektronikken til høyeffektpumpen har registrert en feil (f.eks. tørr- kjøring, blokkering, overspenning, underspenning), og koblet ut med låsing. 	 Koble varmepumpen fra strøm i minst 30 sek Kontroller pluggkontakten på krets- kortet Kontroller pumpefunksjonen Lufte ut anleggskretsen Kontroller om de monterte smussilene er tette
F.817	Vekselretterfeil: kompressor	 Defekt i kompressoren (f.eks. kort- slutning) Defekt i omformeren Tilkoblingskabel til kompressor defekt eller løs 	 Mål viklingsmotstanden i kompressoren Mål omformerutgangen mellom de tre fasene, (skal være > 1 kΩ) Kontroller ledningssettet og plugg- forbindelsene
F.818	Vekselretterfeil: nettspenning	 Feil nettspenning for drift av veksel- retteren Utkobling fra energileverandørens side 	 Mål nettspenningen, og korriger eventuelt Nettspenningen må ligge mellom 195 V og 253 V.
F.819	Vekselretterfeil: overoppheting	 Intern overoppheting av veksel- retteren 	 Avkjøl vekselretteren, og start produktet på nytt Kontroller omformerens luftpassasje Kontroller at viften fungerer Den maksimale omgivelses- temperaturen for utedelen på 46 °C er overskredet.
F.820	Tilkoblingsfeil: pumpe anleggs- krets	 Pumpen sender ikke noe signal tilbake til varmepumpen 	 Kontroller om ledningen til pumpen er defekt, og skift den eventuelt ut Skift ut pumpen
F.823	Varmgasstemperatur bryter åpen	 Varmgasstermostaten kobler ut varmepumpen når temperaturen i kjølemiddelkretsen er for høy. Etter en ventetid utløses et nytt start- forsøk for varmepumpen. Etter tre mislykkede startforsøk etter hverandre vises en feilmelding. Temperatur kjølemiddelkrets maks.: 110 °C Ventetid: 5 min (etter første tilfelle) Ventetid: 30 min (etter det andre og alle de påfølgende tilfellene) Tilbakestilling av feiltelleren når begge betingelsene foreligger: Varmebehov uten utkobling før tiden 60 min drift uten avbrudd 	 Kontroller EEV Skift eventuelt smussilene i kulde- kretsen
F.825	Følerfeil: temp. kondensatorinntak	 Temperaturføler kjølemiddelkrets (dampform) ikke tilkoblet eller sensorinngang kortsluttet 	 Kontroller føleren og kabelen, og skift ut om nødvendig
F.1117	Kompressor: Faseutfall	 Sikring defekt Feil på elektriske koblinger For lav nettspenning Spenningsforsyning kompressor/lavtariff ikke tilkoblet Energileverandørsperre i mer enn tre timer 	 Kontroller sikringen Kontrollere elektriske tilkoblinger Kontroller spenningen på den elektriske tilkoblingen til varmepumpen Forkort energileverandørsperren til under tre timer
F.9998	Tilkoblingsfeil: Varmepumpe	 EBus-ledning ikke tilkoblet, eller feil tilkoblet Ingen strømforsyning til utedelen 	 Kontroller forbindelsesledningene mellom kretskortet for nettilkobling og regulatorkretskortet ved inne- og utedel

G Parametere for interne temperaturfølere, hydraulikkrets

Sensorer: TT620 TT650

Temperatur (°C)	Motstand (ohm)
0	33400
5	25902
10	20247
15	15950
20	12657
25	10115
30	8138
35	6589
40	5367
45	4398
50	3624
55	3002
60	2500
65	2092
70	1759
75	1486
80	1260
85	1074
90	918
95	788
100	680
105	588
110	510

H Parametere for utetemperatursensor VRC DCF

Temperatur (°C)	Motstand (ohm)
-25	2167
-20	2067
-15	1976
-10	1862
-5	1745
0	1619
5	1494
10	1387
15	1246
20	1128
25	1020
30	920
35	831
40	740

I Tekniske data

	VWZ AI VWL X/2 A
Driftsspenning U _{max}	230 V
Strømforbruk	≤ 2 V·A
Kontaktbelastning for utgangs- releet	≤ 2 A
Strøm til sammen	≤ 4 A
Driftsspenningsføler	3,3 V
Tverrsnitt eBus-ledning (lavspenning)	≥ 0,75 mm²
Tverrsnitt følerledning (lavspenning)	≥ 0,75 mm²
Tverrsnitt tilkoblingsledning 230 V (pumpe- eller blandertilkoblings- kabel)	≥ 1,5 mm²
Beskyttelsesgrad	IP 20
Beskyttelsesklasse	II
Maksimal omgivelsestemperatur	40 °C
Høyde	174 mm
Bredde	272 mm
Dybde	52 mm

Stikkordregister

Α
Aktuatorer, kontrollere
Aktuatortest
Apparatkonfigurasjon, kontrollere
Betjeningsprinsipp
CE-merking 16
E
Elektrisitet
Emballasje, kassere
F
Fabrikkinnstillinger, gjenopprette22
Feilkoder
Feilminne
Feilsymbol
Forskrifter
Frostbeskyttelsesfunksjon
Funksjonsmeny
Fyllingstrykk, vise
Følertest
Gulvtørking, funksjon
Н
Hente frem, kodenivå
Installasjonsveiviser
Installatør
Installatørnivå, hente frem20
К
Kabling
Kassering av emballasje22
Kassering, produkt
Kassering, tilbehør
Kodenivå, hente frem20
Komfortsikringsdrift
Komponenttest
Kontrollere, servicemelding
Kontrollere, vedlikeholdsmelding
Kontrollprogrammer
Kvalifikasjoner
L Ledninger
Kray 18
Live Monitor vise 21
P
Parametere tilbakestille 22
Produkt, kassere
S
Selvtest
Servicemelding, kontrollere
Servicepartner
Sikring mot vannmangel
Sirkulasjonspumpe, koble til
Slå på produktet 19
Slå på, produkt
Spenning
Statistikk, åpne
Statuskoder, vise

т	
Ta ut av drift	
Testmeny	21
Tilbehør, kassere	
Tiltenkt bruk	13
U	
Utkobling utført av energileverandøren	
V	
Vedlikeholdsmelding, kontrollere	
Verktøy	14
Vise, Live Monitor	21
Vise, statuskoder	21
Å	
Åpne, installatørnivå	
Åpne, statistikk	



0020291557_00 • 16.12.2019

Supplier

Vaillant Group Norge ASStøttumveien 71540 VestbyTelefon 64 959900Fax 64 959901info@vaillant.nowww.vaillant.no

 $\ensuremath{\mathbb{C}}$ These instructions, or parts thereof, are protected by copyright and may be reproduced or distributed only with the manufacturer's written consent.